

**ACCORD DE COOPERATION SPECIFIQUE**

УНИВЕРЗИТЕТ УМЕТНОСТИ У БЕОГРАДУ

Бр. 11/192

29.08.2014. год.

entre

L'Université Lumière Lyon 2

et

L'Université des Arts de Belgrade**Relatif à la mise en place à Belgrade du Master 2 délocalisé****« Développement de projets artistiques et culturels internationaux,
parcours Management et politiques culturelles dans les Balkans (interculturalité
et médiation dans les Balkans) »****Préambule**

Cette coopération vient agrémenter l'accord-cadre signé entre l'Université Lyon 2 et l'Université des Arts de Belgrade, en 2010.

Le présent accord annule et remplace l'accord de coopération signé le 19 janvier 2004 quant à la mise en place d'une formation délocalisée.

Le document comprend les modalités de la formation, la composition de l'équipe pédagogique, les modalités de contrôle des connaissances et les modalités de certification, les modalités d'inscription des étudiants.

Le document précise les conditions de l'alternance équilibrée des périodes de formation assurée par les professeurs Serbes et les professeurs français, ainsi que les modalités de l'enseignement (supports pédagogiques, langue utilisée, traduction, etc.).

L'équipe pédagogique française est composée de :

Jacques BONNIEL, Maître de conférences en sociologie, responsable du Master, Institut de la communication, Lyon2.

Pascale BONNIEL CHALIER, Consultante et formatrice pour l'Agence de Conseils en ingénierie culturelle La Terre est ronde, enseignante à l'ENSATT et à Lyon 2.

Jean-Damien COLLIN, Directeur du développement culturel du Conseil Général du Territoire de Belfort

Milena DRAGICEVIC-SEIC, professeure à la Chaire UNESCO de médiation interculturelle, Université des arts de Belgrade, Serbie.



Pierre-Alain FOUR, Docteur en sciences politiques, chercheur, metteur en scène
Ensemble Boréades, enseignant à Lyon 2.

Vincent MABILLOT, Maître de conférences en sciences de l'information et
communication, ICOM, Lyon2.

Dominique SAGOT-DUVAUROUX, Economiste, enseignant-chercheur à l'Université
d'Angers.

Jean-Claude SOULAGES, Professeur en sciences de l'information et communication,
ICOM, Lyon2.

Philippe TEILLET, Enseignant-Chercheur, Maître de conférences, IEP, Grenoble.

Sylvaine VAN DEN ESCH, Conseillère artistique pour la MC2 à Grenoble, P. A. S. T. en
Faculté de Lettres, Sciences du langage et Arts, Lyon2

L'équipe pédagogique serbe est composée de :

Milena DRAGICEVIC-SEIC, PhD à la Chaire UNESCO de médiation interculturelle,
Université des arts de Belgrade.

Nevana DAKOVIC, Prof. associate, University of Belgrade.

Vesna DUKIC, Prof. associate, University of Belgrade.

Ivan MEDENICA, Prof. associate, University of Belgrade.

Tijana MANDIC, PhD, Faculty of Drama, University of Arts, Belgrade.

Irina SUBOTIC, PhD Emeritus, University of Belgrade.

Jelena TODOROVIC, Prof. associate, University of Belgrade.

L'équipe pédagogique régionale est composée de :

Prof. Dr. Lidia Varbanova

Prof. Dr. Sanjin Dragojević

Prof. Dr. Siniša Zarić

Prof. Dr. Slobodan Cvejić



Article 1 : Objet

Cet accord a pour objet de favoriser la coopération universitaire internationale dans le domaine de l'enseignement par l'élaboration d'un programme de formation commun en développement de projets artistiques et culturels internationaux, en vue de la délivrance d'un Master 2 professionnel par l'Université Lumière Lyon2. Ce Master professionnel vise à former des responsables de structures culturelles en France comme à l'étranger en leur fournissant des outils d'analyse théorique et opérationnel nécessaires à la mise en œuvre de politiques et de projets culturels.

Article 2 : Diplôme

Le diplôme délivré par l'Université Lyon 2 est un Master 2 professionnel intitulé **« Développement de projets artistiques et culturels internationaux, parcours Management et politiques culturelles dans les Balkans »**, régi par l'arrêté du 25 avril 2002 relatif au diplôme national de master. *Il a fait l'objet de plusieurs habilitations depuis sa création en 1994, dont la dernière en date couvre la période 2011-2015.*

La formation délocalisée dispensée à l'Université des Arts de Belgrade donne lieu à l'obtention du même diplôme de Master que celui délivré aux étudiants en France.

Article 3 : Lieu et langues d'enseignement

Les cours ont lieu à l'Université des Arts de Belgrade. Les langues de l'enseignement sont l'anglais et le français.

Article 4 : Effectifs de la promotion

La promotion est composée au maximum de 30 étudiants. La formation est à la fois destinée aux étudiants de l'Europe de l'Est (Albanie, Ancienne République Yougoslave de Macédoine, Bosnie-Herzégovine, Bulgarie, Croatie, Roumanie, Serbie, Monténégro), aux étudiants français et internationaux.

Article 5 : Responsabilités pédagogiques respectives

L'Université Lumière Lyon 2 est chargée de :



- a) délivrer le diplôme de Master 2 aux étudiants qui ont validé le programme de formation conjointe selon les modalités fixées dans l'annexe pédagogique du présent accord ;
- b) fournir l'ensemble des supports de cours du master dispensé à Belgrade, notamment le contenu des programmes, les descriptifs des cours, et les documents pédagogiques ainsi que les références bibliographiques ;
- c) prendre en charge sur le plan pédagogique au *minimum 40%* des heures d'enseignement du programme de formation conjointe en les confiant aux enseignants de l'Université ;
- d) collaborer avec les enseignants de Belgrade
- e) assurer le suivi administratif des étudiants de Belgrade inscrits au diplôme.

L'Université des Arts de Belgrade est chargée de :

- a) d'organiser matériellement la formation dans ses locaux ;
- b) prendre en charge sur le plan pédagogique *60 %* (40% par l'équipe pédagogique de l'Université des arts de Belgrade et 20% par l'équipe régionale) des heures d'enseignement maximum du programme de formation ;
- c) mettre à la disposition des étudiants l'ensemble des supports de cours de la formation, notamment le contenu des programmes et les références bibliographiques.

Article 6 : Responsabilités administratives respectives

L'Université des Arts de Belgrade est chargée de:

- a) organiser les opérations matérielles de l'inscription ainsi que l'inscription proprement dite : élaboration du dossier d'inscription, organisation des entretiens de recrutement. La procédure d'admission est faite sous la responsabilité de l'équipe pédagogique de l'Université des Arts de Belgrade en respectant les conditions de niveau requis pour les étudiants français ;
- b) assurer la prise en charge de l'accueil des professeurs de l'Université Lyon 2 (hébergement, repas, transport) ainsi que la mise à disposition des moyens pédagogiques nécessaires à la délivrance des cours dans le cadre du programme de formation conjointe.
- c) assurer la prise en charge financière de la coordination du diplôme à Belgrade (organisation de l'emploi du temps, session d'examens et de soutenances de mémoire).



L'Université Lumière Lyon 2 est chargée de :

- a) fournir les formulaires de demande d'inscription et procéder à l'inscription des étudiants ; les étudiants de Belgrade transmettent à l'Institut de la communication les dossiers d'inscription papier. Le paiement des frais d'inscription Lyon 2 (sans la sécurité sociale étudiante) se fait par virement bancaire à l'agence comptable de l'Université Lyon2.
- b) les étudiants Lyon 2 doivent s'acquitter des frais d'inscription de l'Université des Arts de Belgrade.
- b) assurer le suivi administratif de la scolarité des étudiants des Balkans (inscription administrative et pédagogique, saisie des notes, officialisation des résultats, envoi des diplômes).

Article 7 : durée et modification de l'accord

Cet accord est signé pour une durée de 5 ans à compter de la date de la signature par les deux parties. Passé ce délai, il pourra être renouvelé en fonction des résultats obtenus.


Le présent accord peut être résilié, sur simple avis écrit de l'une des parties adressé à l'autre. La résiliation ne peut intervenir en cours d'un cycle de formation. Sa notification devra intervenir au moins deux mois avant le terme du programme.

Le présent accord peut être modifié par entente entre les parties.

Signature à Belgrade, Date: 28/08/2014.

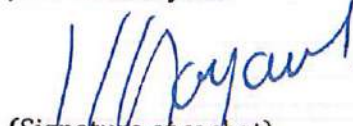
Signature en France, Date: 7/07/2014

Recteur de l'université des arts de
Belgrade


(Signature et cachet)

Président de l'université Lumière Lyon 2 :

Jean-Luc Mayaud


(Signature et cachet)





Annexe pédagogique de l'accord

I – Programme d'enseignement

Le Master se réalise à travers des enseignements théoriques, l'élaboration de projets artistiques et culturels, des travaux de recherche collectifs et individuels.

Un stage est également obligatoire au second semestre : il peut se dérouler en France, en Europe ou à l'international.

L'année est également ponctuée de séminaires et d'ateliers sur des thématiques d'actualité et de recherches. Ces séminaires permettent une meilleure compréhension des enjeux du secteur culturel ainsi qu'une meilleure appréhension du contexte professionnel.

Les principaux enseignements du 1^{er} semestre :

UE3A Cours principaux : 27 ECTS

- Politique culturelle et droits culturels
- Management stratégique dans le domaine culturel
- Management des projets artistiques interculturels
- Marketing culturel
- Management des ressources humaines dans la culture

UE3B Cours au choix : 3 ECTS

- Lecture de l'image des Balkans ou
- Culture européenne: le passé, le présent et le futur

Les principaux enseignements du 2nd semestre :

UE4A Cours principaux : 5 ECTS

- Méthodologie de recherche et du mémoire

UE4B Cours au choix : 5 ECTS

- Management du patrimoine culturel
- Politique des festivals d'arts de la scène

UE4C Stage (3 mois) : 6 ECTS

UE4D Mémoire et soutenance : 14 ECTS

II - Evaluation des acquis et modalités du diplôme

Chaque enseignement (semestre 1 et 2) doit être validé par un examen écrit et/ou oral.



Pour les enseignements optionnels (Lecture de l'image des Balkans ou Culture européenne: le passé, le présent et le futur/Management du patrimoine culturel ou Politique des festivals d'arts de la scène), l'étudiant doit, selon l'option choisie, valider un écrit et un oral.

Le programme se termine par la rédaction et la soutenance d'un mémoire.

La soutenance du mémoire a lieu en octobre devant un jury composé du directeur de mémoire, d'un universitaire et d'un membre de l'équipe pédagogique de l'Université Lyon 2.

III - Jury et délivrance du diplôme

Un jury composé des différents membres de l'équipe de l'Université des Arts de Belgrade et en concertation avec les responsables du Master de l'Université de Lyon 2, se réunit pour délivrer les diplômes.

Le diplôme est délivré :

- après vérification de l'assiduité. Chaque absence doit être justifiée. A défaut, la commission pédagogique peut interdire la soutenance du mémoire. L'étudiant sera alors considéré comme défaillant
- par capitalisation, lorsque chacune des UE a été validée
- par compensation entre UE, lorsque la moyenne générale entre les moyennes obtenues pour chacune des unités d'enseignement atteint 10/20



Annexe financière de l'accord

Frais d'inscription

Pour l'Université Lyon 2, les étudiants devront régler les frais d'inscription en vigueur.

Pour l'Université des Arts de Belgrade, les étudiants devront régler 2 000 euros (frais universitaires en vigueur à l'Université des Arts de Belgrade).